



Office of the Superintendent
of Bankruptcy Canada

Bureau du surintendant
des faillites Canada

An Agency of
Industry Canada

Un organisme
d'Industrie Canada

District of QUEBEC
Division No. 20 - Bedford
Court No. 460-11-000938-046
Estate No. 42-043090

MODIFIÉ
07 DEC. 2005

In the Matter of the Bankruptcy of
177841 CANADA INC. (anciennement J.L.deBall Canada Inc
Debtor

RSM RICHTER INC.
Trustee

ORDINARY ADMINISTRATION

Date of Bankruptcy: December 1, 2005 Security: \$0

Date of Initial Bankruptcy Event: February 4, 2004

Meeting of Creditors: December 1, 2005, 09:30
2 PLACE ALEXIS NIHON
3500 DE MAISONNEUVE
MONTREAL, QUEBEC

Chairman: Trustee

Designated Person: PAUL R. FLAY

CERTIFICATE OF ASSIGNMENT Section 57

I, the undersigned, Official Receiver in and for this bankruptcy district, do hereby certify, that:

- a proposal in respect of the aforementioned debtor was filed under section 62 of the Bankruptcy and Insolvency Act
- the creditors, at a meeting held to consider the proposal, refused to accept the proposal and the debtor is thereupon deemed to have made an assignment

The said trustee is required:

- to deposit with me, without delay, security in the aforementioned amount
- to mail to all creditors, within five days after the date of the trustee's appointment, a notice of the bankruptcy and
- when applicable to call in the prescribed manner, a first meeting of creditors, to be held immediately following the meeting held to consider the proposal or at the aforementioned time and place or at such other time and place as may be later requested by the Official Receiver.

Diane G. Paquin
Par: DIANE G. PAQUIN

Date: December 7, 2005

Official Receiver

2665, rue King ouest, suite 600, Sherbrooke, QUEBEC, J1L 2G5, 819/564-5742

Canada